

# SAFETY FIRST

Cessez l'utilisation de la Braided Safety Blue<sup>®</sup> avec slaice<sup>®</sup>, de l'Arbor Elite avec slaice<sup>®</sup>, de la pottsblitz avec slaice<sup>®</sup> et du CEclimb 12 avec slaice<sup>®</sup>:

**Marque :** TEUFELBERGER

**Nom du produit :** Braided Safety Blue<sup>®</sup> avec slaice<sup>®</sup> (Hi-Vee avec slaice<sup>®</sup>, Ultra-Vee avec slaice<sup>®</sup>, T-Vee avec slaice<sup>®</sup>), Arbor Elite avec slaice<sup>®</sup> et pottsblitz avec slaice<sup>®</sup>, CEclimb 12 avec slaice<sup>®</sup>

**Couleur :** toutes



Braided Safety Blue  
Hi-Vee



Braided Safety Blue  
Ultra-Vee



Braided Safety Blue  
T-Vee



Braided Safety Blue  
White



Arbor Elite



pottsblitz

## Référence des articles :

Braided Safety Blue<sup>®</sup> avec slaice<sup>®</sup>

7350026-7350028, 7350087, 7361028-1045, 7361090-1091, C5QBG0-16-00120/150/200, C5QBG1-16-00150/200, C5QBG2-16-00120/150/200, C5QBG7-16-00120/150, C5QBGA-16-00120/150, C5QBH0-16-00150, C5QBH2-16-00150, C5QBHA-16-00150

Arbor Elite avec slaice<sup>®</sup> et pottsblitz avec slaice<sup>®</sup>

7350098-0099, 7350100-0103, 7361020-1026, 7350143-7350148, C5KBG1-16-00120/150/200, C5KBG8-16-00115/150/200, C5KBH1-16-00120/150/200, C5QBG0-16-00120/150/200, C5QBG1-16-00150/200, C5QBG2-16-00120/150/200, C5QBG7-16-00120/150/200, C5QBGA-16-00120/150/200, C5QBH0-16-00120/150/200, C5QBH2-16-00120/150/200, C5QBH7-16-00120/150/200, C5QBHA-16-00120/150/200

CEclimb 12 (avec Braided Safety Blue 12.7 avec slaice<sup>®</sup>)

7351330-1332

**Date de production :** janvier 2014 – septembre 2019

**Numéro de série :** de 2014-xxxxxx à 19/09-yyy

**Raison :** défaillance possible de la terminaison de la corde

---

## Cette information vient compléter les consignes de sécurité du 18 septembre 2019

<https://www.facebook.com/TeufelbergerTreeCare>

Le 17 septembre, TEUFELBERGER a été informé d'un incident avec le slaice<sup>®</sup> sur la corde Braided Safety Blue ; cette terminaison s'est ouverte pendant l'intervention. Personne n'a été blessé.

### Analyse de la corde concernée

La terminaison (slaice®) de la Braided Safety Blue® était défectueuse : la gaine qui forme l'œillet n'avait pas été épissée sur la longueur requise et n'avait donc pas été saisie par la couture.

L'examen d'un second échantillon de la même série n'a révélé aucun défaut. Nous ne pouvons cependant pas exclure que le même défaut se produise sur d'autres terminaisons slaice® de cordes Braided Safety Blue®, Arbor Elite, pottsblitz et CEclimb 12.

### Tests internes

Nous avons reproduit le défaut et effectué différents tests sur quelques types de cordes de constructions diverses. Les résultats du test réalisé sur la Braided Safety Blue® avec slaice® défectueux ont été les suivants :

#### 1. Traction rectiligne

slaice® correct : 16,5 kN min.  
slaice® défectueux : 12,7 kN



#### 2. Sollicitation alternée à faible charge

slaice® correct : 2 100 cycles avec 300 kg sans glissement  
slaice® défectueux  
sec : 2 100 cycles avec 300 kg sans glissement  
mouillé : 2 100 cycles avec glissement de 2 mm provoqué avec 300 kg



#### 3. Sollicitation transversale dans l'œillet

slaice® correct : 19,88 kN  
slaice® défectueux : 1 à 2 kN



### mesures immédiates

**Afin de prévenir d'autres incidents éventuels, nous prions nos clients de cesser immédiatement d'utiliser la Braided Safety Blue® avec slaice®, l'Arbor Elite avec slaice®, la pottsblitz avec slaice® et le CEclimb 12 avec slaice®.**

### Que faire?

1. Déposez immédiatement votre corde avec slaice® ! Marquez-la clairement avec « not for use » / « ne pas utiliser » !
2. Coupez le slaice sur une longueur de corde d'au moins 50 cm



3. Vous pouvez continuer d'utiliser votre corde avec un nœud de huit. Respectez la situation correcte de la corde dans le nœud (voir la flèche). Un nœud différent réduit considérablement la charge de rupture.

**Toute autre terminaison est interdite !**



4. Si l'application prévue autorise un nœud de huit, inscrivez à l'extrémité de la corde les informations suivantes :

type A, diamètre en mm, numéro de la norme (EN 1891)  
année de production (au moins les deux derniers chiffres), fabricant, numéro de la corde

La nouvelle étiquette de la corde doit ressembler à l'exemple suivant :

A 13.0 EN1891:1998  
2019 Teufelberger  
19/05-xxx

5. S'il n'est pas possible d'utiliser un nœud de huit, nous vous proposons les options suivantes :

- ✓ Recevez un bon d'achat qu'il vous est possible de faire valoir auprès d'un revendeur à l'achat d'un produit TEUFELBERGER.
- ✓ Recevez une corde identique à la vôtre, en fonction des disponibilités. Cela peut durer jusqu'à 12 mois.

#### Comment faire?

Si vous avez des doutes ou des questions, contactez-nous à l'adresse [safetyfirst@teufelberger.com](mailto:safetyfirst@teufelberger.com).

1. Coupez le slaice® avec l'étiquette.
2. Photographiez le slaice® coupé avec l'étiquette et le numéro de série.
3. Allez sur <https://teufelbergersafetyfirst.paperform.co>
4. Suivez les instructions données sur ce site et remplissez le formulaire.

**Les produits suivants ne sont pas concernés par le rappel et peuvent être utilisés comme à l'accoutumée.**

- ✓ Tachyon avec slaice®



- ✓ Fly (Firefly, Dragonfly, Superfly) avec slaice®



- ✓ drenaLINE avec slaice®
- ✓ CEclimb 11 (avec Tachyon 11.5 avec slaice®)
- ✓ Toutes les autres cordes TEUFELBERGER, y compris la Braided Safety Blue® et l'Arbor Elite sans terminaison
- ✓ Toutes les autres cordes TEUFELBERGER, y compris la Braided Safety Blue® et l'Arbor Elite avec d'autres terminaisons que slaice®

La sécurité de nos clients étant notre priorité absolue, nous prenons cette affaire très au sérieux. Nous vous prions de nous excuser pour les désagréments causés et nous vous remercions de votre confiance.

#### Pour toute autre information, merci de contacter :

Teufelberger Fiber Rope GmbH  
Vogelweiderstrasse 50  
A-4600 Wels

[safetyfirst@teufelberger.com](mailto:safetyfirst@teufelberger.com)

Tél. : +43 7242 413 8125 (UE & Asie)

Tél. : 800-844-361-7041 (USA)